



# 新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五—八四二八七七

一九九零年二月三日  
星期六

## 目錄

頁

公援租金津貼本月起提高	一
元朗中式傳統書室重修	二
大角咀臨時交通措施	三
大埔吐露港公路暫封閉	三
元朗新春滅罪遊藝會	四
香港仔交通措施	四
防火展覽柴灣區明舉行	五

### 公援租金津貼本月起提高

社會福利署宣布，公共援助計劃的租金津貼已由二月一日（星期四）起提高。

經調整後，單身人士的租金津貼最高限額為四百八十八元，三人家庭為一千一百四十元，而五人家庭則為一千四百二十五元。

社署發言人解釋說：「租金津貼是根據房屋署收取的租金而調整的。」

他說：「二人家庭、四人家庭和有六名或以上成員的家庭不受影響，租金津貼最高限額維持不變。」

發言人表示，約有四千五百六十個接受公援的家庭可獲增加租金津貼。

預期政府於本財政年度在這方面的開支會增加七十萬元，而一九九〇至九一年則增加四百三十萬元。

經調整後的公共援助租金津貼最高限額如下：

家庭成員數目	舊 額	新 額
單身人士	四〇五元	四八八元
有兩名合格成員	九〇八元	*九〇八元
有三名合格成員	九〇八元	壹一四〇元
有四名合格成員	一貳三八元	*一貳三八元
有五名合格成員	一貳三八元	一四二五元
有六名或以上合格成員	一六四三元	*一六四三元

（\*表示金額維持不變）

— 完 —

## 元朗重修中式傳統書室

超過一百四十年歷史的元朗觀廷書室現已開始進行重修工程，預計其殘破外貌可在本年秋季煥然一新。

過去數年間已拆卸了數所同類型的書室，所以，觀廷書室被視為香港少數僅存的同組建築物中的表表者。

現時，在南中國地區，只有少數同類型書室依然兀立不倒。

觀廷書室是屏山鄧族在清朝道光年間（公元一八二一—一八五〇年）所建，旨在紀念鄧族第一代祖先鄧觀廷公。當時，鄧觀廷在鄧族中顯赫一時，鄧族為香港有數歷史最悠久的大族。

與其他新界書室一樣，觀廷書室的興建是為了培育族中青年，應付清政府的科舉考試。該項考試是當官的必經途徑。

與其他書室不同的地方，就是觀廷書室亦可作飲宴之用，更可作供奉祖先靈位的地方。

該書室沿用傳統的兩進式設計，兩旁建有附翼。書室內有不少華美木刻、屏風及壁畫作點綴。正廳更有一系列別緻的專業匾額。

書室與大廚房相連，為設宴款待賓客及顯要人物之用。

在古物古蹟辦事處協助下，重修工程由建築署執行。工程費用為二百萬元，由英皇御准香港賽馬會捐贈。重修工作已於上月展開，需時九個月完成。

書室有好些稀有藝術品，如木刻、門楣、祭壇等；由於鄧觀廷非常愛好教授國術，更有不少描述戰爭和英雄事蹟的珍貴壁畫。在全面修葺工程進行時，工作人員會特別小心，予以保存。

該書室在未來十五年內不會拆卸或改建。而在修葺工程完成後，書室可能開放，或作國術博物館，供市民參觀。

編輯注意：觀廷書室的圖片經傳真機發放，並置稿箱備取。

### 大角咀臨時交通措施

運輸署宣布，大角咀由星期一（二月五日）上午十時起，實施臨時交通措施，為期約六個月，以便進行道路重建工程。

長度超過六米的車輛不准駛入萬安街與大角咀道之間一段福利街東行。

沿福利街東行前往大角咀道北行的長車可駛經萬安街和惠安街。

楓葉街與大角咀道之間一段必發道由雙程行車改為單程西行。

同時，禁止車輛在下列路口左轉或右轉：

- \* 由大角咀道南行左轉入必發道東行；
- \* 由大角咀道南行右轉入福利街西行；
- \* 由福利街東行右轉入大角咀道南行。

沿大角咀道南行前往必發道東行的車輛須改經福全街及合桃街，而前往福利街西行的車輛則須改經埃華街、大政街、大全街及大角咀道北行。

此外，沿福利街東行前往大角咀道南行的車輛須改經萬安街及惠安街。

— 完 —

### 大埔吐露港公路臨時封閉

運輸署宣布，為方便進行道路維修工程，近大埔太和路的一段約一點三公里長吐露港公路北行慢線於星期一（二月五日）暫時封閉，禁止車輛通行。

— 完 —

## 新春減罪遊藝大會

### 元朗小型球場舉行

由元朗區撲滅罪行委員會聯同區內其他團體主辦的新春減罪遊藝大會，明日（星期日）下午二時假元朗體育路小型足球場舉行，歡迎區內居民參加。

遊藝會設有多個遊戲攤位，所有設計均以撲滅罪行為主題，目標是希望在提供節日娛樂活動之餘，同時向青少年傳遞撲滅罪行的信息。

除了攤位遊戲外，現場還舉辦家居保安置展覽，加強居民對各種防盜系統的認識。

遊藝會開始前有開幕儀式，由元朗政務專員葉文輝、元朗警區指揮官林錫揚、區議會主席戴權和撲滅罪行委員會主席黎國耀等主禮。

### 編輯注意：

元朗區新春減罪遊藝大會明日（星期日）下午二時假體育路小型足球場舉行，歡迎派員訪攝。

— 完 —

### 香港仔交通措施

運輸署宣布，崇文街由其與東勝道交界以西約七米處至該交界以西約五十五米的一段南面路旁行車線，由星期一（二月五日）上午十時起，每日二十四小時劃為禁止上落客貨區，為期約六個星期。

除專利巴士及經由運輸署署長發給許可證者外，機動車輛一律禁止在禁區內上落客貨。

同時暫時撤銷目前於崇文街由其與東勝道交界以西約七米處至該交界以西約二十米的一段南面路旁行車線，實施的上午七時至下午七時限制區措施。

而香港仔舊大街由其與漁暉道交界至其北面與香港仔大道交界的一段則劃為公共小型巴士及重逾三噸車輛的臨時禁區，為期約四星期，以便進行重鋪道路工程。

除經由運輸署署長發給許可證者外，所有公共小型巴士及重逾三噸的車輛一律禁止駛進禁區範圍。

### 防火展覽柴灣區明日舉行

防火展覽明日（星期日）上午十一時至下午三時州分在環翠邨舉行，屆時柴灣區居民可從展覽中獲得更多防火知識。

防火展覽由防火運動宣傳工作小組主辦，共展出九次，今次為第六次展覽。

工作小組發言人表示，展覽的目的是加深市民認識防火的重要性，以及明瞭因用電不慎而引起火警的潛在危險。用電不慎是引致家居及工業火警的主因之一。

他說：「如果電掣及電器由合格的電器技師定期維修，便可避免發生這類火警。」由消防處提供的展覽資料會詳述這方面的防火信息。

漁農處亦會參與是項展覽，展出防止山火資料。

發言人補充說：「兩個部門並會派出工作人員，為市民解答有關防火方面的問題。」

參觀的市民可獲派家居防火守則小冊子，和由廣安銀行贊助的紀念品。

— 完 —